

Convention de Partenariat
entre
l'Université Lille 1 - Sciences et Technologies (France)
et
l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky – Ekaterinbourg (Russie)

Applicable au diplôme correspondant :

**MASTER 2 MENTION SCIENCES DE GESTION
SPECIALITE COMMERCE INTERNATIONAL**

L'objet de la convention

La présente convention a pour objet une démarche commune en matière d'ingénierie de d'un programme d'études en cadre de Master 2.

L'Université Lille1 (Lille, France) et l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky (Ekaterinbourg, Russie) s'engagent dans les plus brefs délais à instaurer à l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky le diplôme :

- Master 2 – Mention Sciences de Gestion, Spécialité Commerce International

Dans le but d'obtenir une reconnaissance officielle dans le pays.

Les contenus des formations, les conditions d'accès et d'obtention seront comparables à ceux qui sont définis pour les diplômes objet de la présente convention de l' Université Lille1.

Cet accord concerne la Faculté d'économie de l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky et l'Institut d'Administration des Entreprises (IAE) l'Université Lille 1.

Objectifs

L'objectif de la présente convention est de développer la coopération à long terme.

Dans ce cadre, les deux établissements souhaitent renforcer leurs échanges d'enseignants, contribuer à l'amélioration de la qualité du processus éducatif à l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky, élaborer et mettre en œuvre un programme commun d'études pour la délivrance des diplômes objet de la présente convention de l'Université Lille1.

Responsabilités des parties

La direction du programme est assurée en étroite coopération par les deux établissements.

L'Université Lille1 est le maître d'œuvre pédagogique du projet et elle effectue la direction des études du diplôme français.

L'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky met en place une équipe pédagogique pour participer à cette formation, organise la sélection des candidats au programme, exerce l'administration courante du programme, met à la disposition des locaux administratifs et des locaux d'enseignement pour la formation en cadre du programme commun.

Modalités

Article 1 : Comité de suivi

Un comité de direction regroupant aussi bien des représentants de l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky et de l'Université Lille1 sera constitué dès la mise en application du présent accord.

Deux co-directeurs de programme seront également nommés, un pour chaque pays.

Les co-directeurs coordonnent les différents aspects pédagogiques du programme : la sélection et le nombre des étudiants, le recrutement des enseignants, le suivi des interventions.

Les modalités de fonctionnement de ce comité seront définies avant le démarrage de la formation.

Article 2 : Sélection des étudiants

Les établissements contractants (Université Lille1/Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky) œuvreront pour l'instauration d'un système de recrutement des étudiants selon les critères de validation exigés par le programme d'études. Le candidat au programme pourra être uniquement un étudiant de la Faculté d'économie de l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky spécialisation «Management». Le dossier de validation de chaque étudiant comprendra en particulier :

- Diplôme admis en équivalence de Master 1
- Supplément au diplôme (avec son parcours universitaire et ses relevés de notes)
- Un Curriculum Vitae
- Une lettre de motivation

Article 3 : Comité de sélection

Un comité de sélection des étudiants regroupant majoritairement des représentants de l'Université Lille1 ainsi que des représentants de l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky sera constitué dès la mise en application du présent accord.

Ce comité de sélection s'entendra sur les pré-requis des étudiants, sur la sélection et le nombre d'étudiants admissibles chaque année au diplôme concerné.

Les entretiens pour le recrutement se feront à l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky sous la direction conjointe des deux établissements.

Les modalités de fonctionnement de ce comité seront définies avant le démarrage de la formation.

Article 4 : Inscriptions des étudiants

Les étudiants participant à la formation devront être inscrits à l'Université Lille1.

Les dossiers de validation complets seront transmis à l'Université Lille1 avant le démarrage de la formation.

Article 5 : Organisation des enseignements

Les cours du cursus pourront être enseignés par des enseignants de l'Université Lille1 et/ou des enseignants de l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky placés sous la responsabilité unique du jury du diplôme.

Article 6 : Examens, contrôle des connaissances

Le comité de suivi met en œuvre les modalités de contrôle des connaissances, de préparation et suivi des stages en entreprise, de soutenance des rapports de stages ou mémoires d'études.

Article 7 : Conditions d'attribution du diplôme

Pour obtenir les diplômes objet de la présente convention, l'étudiant devra suivre les règles définies par les programmes d'études correspondant à chacun des diplômes.

Les résultats aux examens reçus à l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky seront transmis au service de la scolarité de l'Université Lille1 afin de préparer l'édition des diplômes qui seront ultérieurement transmis à l'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky pour la délivrance aux étudiants.

Article 8 : Conditions financières

L'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky assure la prise en charge des prestations suivantes :

- mise à la disposition des locaux administratifs et de locaux d'enseignement pour la formation;
- entretien des locaux;
- frais de transports, d'hébergement et indemnités des intervenants de l'Université Lille1

Droits d'inscription

L'Université d'Etat d'Oural A. M. Gorky versera à l' Université Lille1 pour l'inscription des étudiants, au titre de chaque année universitaire, les droits d'inscription + droits IAE 300 euros par étudiant.

Article 9 : Modalités, durée et début de l'accord

Le présent accord est rédigé en trois exemplaires originaux en langue française, et trois exemplaires originaux en langue russe.

Cet accord est conclu pour une durée de deux années académiques, à l'issue de laquelle l'accord sera révisé. Cet accord prend effet à dater de l'année universitaire 2010/2011.

La révision du présent accord peut être demandée à tout moment par chacune des parties contractantes et soumis à nouveau aux instances supérieures compétentes des deux établissements.

Article 10 : Clause suspensive

Chaque partenaire peut se retirer du programme avec un préavis de six mois avant le début de chaque année universitaire, sous réserve de mener à terme le programme de formation des étudiants engagés dans ce diplôme.

Fait à, le Fait à Lille, le

Pour l'Université d'Etat d'Oural
A. M. Gorky,
Le Recteur, D.V. BUGROV

Pour l'Université Lille1
Sciences et Technologie,
Le Président, Philippe ROLLET

Cachet de l'Université

Cachet de l'Université